베트남 호치민기술대 [자원개발] 연수생 모집 공고

협회는 자원개발 전공 학생들이 현장실습을 통해 실무 능력을 강화할 수 있도록 해외의 우수대학과 연계하여 현장연수 프로그램을 운영하고 있습니다.

이와 관련, 베트남 호치민기술대학교(Ho Chi Minh City University of Technology) 연수 프로그램에 참여할 연수생을 다음과 같이 선발할 예정이오니 자원개발특성화대학 학부생들의 많은 관심과 지원을 바랍니다.

2018년 10월 16일

해외자원개발협회장

1 모집 대상 및 인원

가. 모집 대상

- 대한민국 국적자로서 자원개발특성화대학 2학년 2학기 재학생 이상 학부생
- 해외 자원개발현장에서 전공분야의 연수 수행이 가능하고 실무 학습을 위한 소양 및 어학 능력을 갖춘 자
- 건강, 병역 등 해외여행에 결격사유가 없는 자
- (모집 제외 대상) 국비지원 해외연수 학생*으로 선발되었던 자, 연수신청일 기준 취업자 (고용보험 피보험자), 졸업 후 미취업자, 휴학생, 대학원생
  * 다른 정부지원 사업 및 자원개발특성화대학 해외인턴십, 우수학생 해외진출 프로그램, 해외자원개발(산업체) 현장연수 사업 참여자

나. 모집 인원

- 총 10명

2 신청자격 및 우대사항

가. 신청자격

○ 학부성적 3.0/4.5 이상, 어학성적 TOEIC 700/990 이상에 상응하는 영어점수 (별첨 4. Conversion Table 참조)

나. 우대사항

○ 지질/자원 관련 자격증 소지자 우대

3 연수 개요

참여 대학	연수국가	연수 장소
호치민기술대 (HCMUT)	베트남	호치민기술대, 베트남 국립석유연구소(VPI), Baker Hughes, Halliburton, Coc Sau 석탄광 등

* 연수 장소 및 일정은 참여 외국대학 또는 현지사정에 따라 변동될 수 있음

4 연수 기간

가. 국내 사전교육

○ 일시/장소 : '18. 12월 초(날짜 별도 안내) / 해외자원개발협회

○ 교육내용 : 연수 프로그램 세부 내용 등

* 장소 및 일정은 변동될 수 있으며 변경 시 공지

나. 해외 연수 : ‘18. 12월 말 ~ ‘19. 2월 말 (9주)

5 연수생 지원 내용

가. 국내 사전교육비

○ 연수생 식비 및 왕복교통비(KTX 일반실 또는 고속버스 운임)는 실비로 지원

나. 해외 연수지원비

○ (항공권) 왕복 3등급 정액 항공권 지원

○ (체재비) 연수생 체재비 지급기준(별첨 4 참조)에 따라 지원

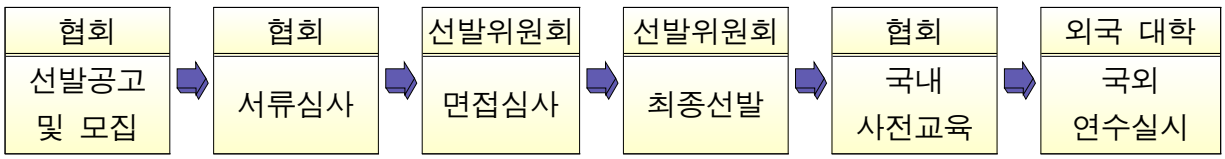
○ (보험료) 국내상해보험(국내 사전교육), 해외상해보험(국외 연수)은 협회가 별도 계약으로 단체 가입함

* 비자발급 및 건강검진 비용은 연수생 개인부담이며 초청장 등 비자발급에 필요한 서류는 해외 대학이 지원 예정

6 선발절차 및 일정

가. 선발절차

○ 협회가 '연수생 선발위원회'를 구성하여 서류전형과 면접을 통해 선발



나. 선발일정(안)

일 정	내 용
~ 11. 05(월)	모집공고 및 서류접수(5일 12시 까지)
11. 08(목)	서류합격자 발표
11. 12(월) ~ 11. 16(금)	면접심사 및 연수대상자 발표(예상발표일:11.16)
11. 19(월) ~ 11. 23(금)	개별 건강검진 실시
12월 초	국내 사전교육
'12월 말 ~ '19. 2월	해외연수

※ 전형별 일정은 변경될 수 있으며, 변경사항은 홈페이지에 공지 예정

⑦ 신청방법 및 제출서류

가. 신청방법 : 2018년 11월 5일 12:00까지 협회 홈페이지 접수

○ 별첨 1 연수생 지원서 양식(엑셀)에 작성

○ 지원서와 제출서류를 하나의 폴더로 압축하여 해외자원개발협회 홈페이지(www.emrd.or.kr) 內 주요 추진사업 ⇒ 해외자원개발 현장실무교육 ⇒ 신청/접수에 업로드

- 업로드 시 제목 및 압축파일명은,
  [호치민기술대]학교_이름(n학년n학기)로 명명해야함

  예) [호치민기술대]한국대_홍길동(4학년1학기)

- 압축파일을 구성하는 각 파일명은,
  [제출서류명]학교_이름(n학년n학기)로 명명해야함

  예) [교수추천서]한국대_홍길동(4학년1학기)

- 상기 형식을 지키지 않을 경우 지원서가 누락 또는 배제될 수 있으며 이에 따른 불이익은 협회가 책임지지 않음

- 선발 관련 문의 사항은 협회 홈페이지內 주요 추진사업 ⇒ 해외자원개발 현장실무교육 ⇒ <Q&A>에 문의할 수 있으며 답변은 공개답변을 원칙으로 함

나. 제출서류

① [필수] 연수생 지원서(별첨 1 엑셀문서) 1부

② [필수] 교수추천서 1부

- 선발된 학생이 개인적인 사유로 연수를 포기할 경우 추천 교수는 2019년까지 추천할 수 없음

③ [필수] 재학증명서 사본 1부

④ [필수] 성적증명서 사본 1부 (4.0 기준인 학교는 4.5 기준으로 제출)

- 이수한 전 과정 평균성적이 확인되어야하며 편입생은 이전 대학 성적 포함

<다음 페이지에 계속>

⑤ [필수] 어학성적 증명서 1부(‘16. 11. 5 이후 취득한 성적만 인정)

- 별첨 4에 따라 영어 성적은 토익, 토플(IBT), 텝스, 오픽, 토익스피킹, 텝스 스피킹 등 토익점수로 환산 가능한 성적만 인정

⑥ [선택] 전공 관련 자격증 사본 1부(해당자에 한함)

※ 관련 자격증(해당자에 한함)을 제외한 위의 서류는 일체 필수 제출이며, 제출 서류는 서류전형 합격자에 한해 면접 시에 원본제출

⑧ 유의사항 및 의무사항

가. 지원자 유의사항

ㅇ 지원서 기재상의 오류, 제출서류 미비 등으로 인한 불이익은 지원자 본인에게 있으므로 정확히 구비・작성 제출하여야 하며, 선발되지 않은 지원자가 원본 서류의 반환을 청구하는 경우 반환 가능

ㅇ 연수생 선발 진행과정 중 연락처가 변경될 경우 해외자원개발협회 인력양성팀(eblee@emrd.or.kr)으로 통보하여야 함. 미통보로 인하여 지원자에게 불리하게 될 경우 이에 대한 책임은 지원자에게 있음

ㅇ 연수과정 지원자는 우리협회 및 참여 외국대학에게 정보제공을 동의한 것으로 간주하며 동의하지 않는 경우 연수에 지원할 수 없음

ㅇ 제출서류 기재사항의 변조, 허위 증명서 제출 등 부정한 방법으로 합격한 사실이 확인될 경우에는 연수 후라도 합격이 취소되며, 지원금을 전액 반환해야 함

ㅇ 연수 시작 후 질병 등으로 1개월 이상 연수 참여가 불가능하다고 판단되는 경우 연수가 즉시 중단되며, 잔여 연수기간에 따른 체재비는 반환해야 함

나. 연수생 의무사항

ㅇ 연수생은 협회가 정한 제반사항이나 규칙 등을 성실히 이행하여야 함

ㅇ 매주 연수 수행 보고서를 협회에 제출하고 연수 종료 후 최종보고서를 외국 참여대학과 협회에 제출해야 함

ㅇ 최종 합격 후 서약서(참고 1)와 의무이행약정서(참고 2), 해외 대학의 의무이행약정서(추후 제공)를 협회에 제출해야 함

ㅇ 연수생은 연수 과정에 적극 참여하여 수료를 위해 노력해야할 의무가 있음

ㅇ 연수생이 중도탈락하거나 연수 거부 등 연수생 의무사항을 위반할 경우 연수 참여취소 및 그간 지원받은 연수비(사전교육비, 항공료, 체재비, 국내·외 보험료) 전액 환수 등의 제재조치를 받을 수 있음

ㅇ 연수 수료자는 협회의 사후관리 업무에 적극 협조해야 하며 연락처 변경 시 즉시 협회에 통보하는 등 연수 지원에 따른 의무를 성실히 준수해야 함

중도탈락 사유
ㅇ 연수생의 의무를 불이행하는 경우 ㅇ 협회의 승인 없이 사전교육에 불참 및 중도 이탈하는 경우 ㅇ 협회의 승인 없이 무단으로 국외연수에 참여하지 않거나 중단하는 경우 – 정당한 사유 없이 5일 이상 연속 결석하는 경우 – 월 출석률이 50% 이하인 경우 – 정당한 사유 없이 총 소정연수일수의 30/100을 초과하여 결석한 경우 ㅇ 협회와 외국대학에 사전보고 및 승인 없이 연수기간 중 해당 연수국가를 이탈하는 경우 ㅇ 지원서 제출서류에 허위사실 기재, 위조 등 부적절한 행위를 한 경우 ㅇ 연수생이 국내취업 등 개인적인 사유로 중도 포기한 경우 ㅇ 연수생의 품행이 불량하여 연수에 지장을 초래한 경우 ㅇ 기타 사유로 연수 지속이 불가능하다고 판단되는 경우

[붙임] 1. 지원서 양식(엑셀) 1부.
2. 베트남 호치민기술대 현장연수 계획(안) 1부.
3. 연수생 체재비 지급기준 1부.
4. 어학(영어) 성적 Conversion Table 1부.

[참고] 1. 서약서 1부.
2. 의무이행약정서 1부.

[붙임 1]

공고문과 함께 첨부한 엑셀양식에 작성할 것

[붙임 2]

베트남 호치민기술대 현장연수 계획(안)

□ 대학 개요

○ 대학명 : **호치민기술대학교** (Hochiminh City University of Technology)

○ 기술 산업 전문인력을 집중 양성하는 국립대학으로 호치민의 대학 시스템을 관할하는 플래그십 대학*(Flagship University)이기도 함

* 1957년 설립되어 남(南)베트남에서 가장 오랜 역사와 규모를 지닌 기술대학

○ 현재 11개 학부, 14개의 R&D센터 등을 보유하고 있으며 자원개발관련 학과는 석유공학(Petroleum Engineering), 응용지질학(Applied Geology)으로 나누어짐

○ 지난 40년간 약 60,000명의 엔지니어를 양성하였고 10,000명 이상의 석사와 200명 이상의 박사를 배출하여 주요 공기업 및 연구소, 글로벌 기업 등에서 활약하고 있음

□ 연수 프로그램(안)

	연수 내용	연수 장소
1주	프로그램 오리엔테이션, 베트남 광물자원 및 석유 업스트림 산업 소개 등 현장실습 준비 (현장실습 1) 분리 및 순도 강화 공정 처리 실습	호치민기술대, Phan Thiet 일메나이트 광산
2주	(현장실습 2) 광맥의 생성과정, 지질광상 조사, 광상품위 측정 및 샘플 채취	Coc Sau 석탄광, Halam 석탄광, Sin Quyen 구리광
3주	(현장실습 3) 야외 노두 채광실습, 샘플 채취, 광물 처리 플랜트 견학(공정 학습)	Bao Loc 보크사이트 광산
4주	(실험실습 1) 각 연수생이 채취한 암석 샘플 실험	GMD 연구소
5주	(현장실습 4) 석유개발 기술서비스기업 기지 방문(현장에서 취득한 데이터 분석 과정 학습)	Halliburton, Baker Hughes 기지(Vung Tau)
6주	(중간점검) 보고서 작성, 조별토의	Bao Loc 보크사이트 광산
7주	(실험실습 2) 암석 샘플 분석 및 실험 보고서 작성	VPI 연구소
8주	현장실습 관련 강의, 최종보고서 검토, 종합토의 및 평가	호치민기술대

※ 연수 프로그램(안)은 현지 사정에 따라 변동될 수 있음

※ 베트남 구정연휴 기간(2.4~2.8)은 과제 수행으로 대체

[붙임 3]

연수생 체재비 지급기준

등급	국 가	숙박비 (US$/박)	식비 (US$/일)
1	캐나다, 우즈베키스탄, 미국, 멕시코, 인도, 카자흐스탄, 핀란드, 호주	37	14
2	인도네시아, 중국, **베트남**, 미얀마	**28**	**13**
3	마다가스카르, 몽골, 페루	25	11

[붙임 4]

TEPS
TEPS관리위원회

Conversion Table

TEPS	TOEIC	TOEFL	TEPS-S	TOEIC-S	OPIc
989~990	990	120	99	200	AL
984~988	990	120	98	200	AL
979~983	990	120	97	200	AL
974~978	990	120	96	200	AL
968~973	990	120	95	200	AL
963~967	990	120	94	200	AL
958~962	990	120	93	200	AL
954~957	990	120	92	200	AL
949~953	990	120	91	200	AL
945~948	990	120	90	200	AL
941~944	990	120	89	200	AL
937~940	990	119	88	200	AL
934~936	990	119	87	200	AL
933	990	119	87	190	AL
931~932	990	119	86	190	AL
929~930	990	118	86	190	AL
927~928	990	118	85	190	AL
925~926	985	118	85	190	AL
922~924	985	118	84	190	AL
920~921	985	117	84	190	AL
919	985	117	83	190	AL
916~918	980	117	83	190	AL
912~915	980	117	82	190	AL
911	980	116	82	190	AL
906~910	975	116	81	190	AL
902~905	975	116	80	190	AL
900~901	970	115	80	190	AL
899	970	115	79	190	AL
894~898	970	115	79	180	AL
893	970	115	78	180	AL
891~892	965	115	78	180	AL
887~890	965	114	78	180	AL
884~886	965	114	77	180	AL
879~883	960	114	77	180	AL
873~878	960	113	76	180	AL
871~872	955	113	76	180	AL
866~870	955	113	75	180	AL
865	955	112	75	180	AL
863~864	955	112	75	180	IH
862	950	112	75	180	IH
859~861	950	112	74	180	IH
857~858	950	112	74	180	IH
853~856	950	112	74	170	IH
852	950	111	74	170	IH
842~851	945	111	73	170	IH
840~841	940	111	72	170	IH
833~839	940	110	72	170	IH
831~832	935	110	72	170	IH

TEPS	TOEIC	TOEFL	TEPS-S	TOEIC-S	OPIc
727~729	870	101	64	150	IM3
723~726	870	101	63	150	IM3
720~722	865	101	63	150	IM3
716~719	865	100	63	150	IM3
713~715	860	100	63	150	IM3
710~712	860	100	62	150	IM3
708~709	860	99	62	150	IM3
707	855	99	62	150	IM3
701~706	855	99	62	140	IM3
700	850	99	62	140	IM3
699	850	98	62	140	IM3
695~698	850	98	61	140	IM3
690~694	845	98	61	140	IM3
688~689	845	97	61	140	IM3
686~687	840	97	61	140	IM3
682~685	840	97	60	140	IM3
681	840	96	60	140	IM3
675~680	835	96	60	140	IM3
674	830	96	60	140	IM3
673	830	96	59	140	IM3
669~672	830	95	59	140	IM3
668	825	95	59	140	IM3
665~667	825	95	59	140	IM3
663~664	825	94	59	140	IM3
660~662	820	94	59	140	IM3
658~659	820	94	58	140	IM3
657	815	94	58	140	IM3
654~656	815	93	58	140	IM3
652~653	815	93	58	140	IM2
650~651	810	93	58	140	IM2
648~649	810	92	58	140	IM2
647	810	92	58	130	IM2
642~646	805	92	57	130	IM2
637~641	800	91	57	130	IM2
635~636	795	91	57	130	IM2
634	795	90	57	130	IM2
632~633	795	90	56	130	IM2
628~631	790	90	56	130	IM2
627	785	90	56	130	IM2
623~626	785	89	56	130	IM2
622	780	89	56	130	IM2
620~621	780	89	55	130	IM2
619	780	88	55	130	IM2
615~618	775	88	55	130	IM2
613~614	770	88	55	130	IM2
611~612	770	87	55	130	IM2
609~610	765	87	55	130	IM2
607~608	765	87	54	130	IM2

TEPS	TOEIC	TOEFL	TEPS-S	TOEIC-S	OPIc
828~830	935	110	71	170	IH
824~827	935	109	71	170	IH
820~823	930	109	71	170	IH
815~819	930	109	70	170	IH
808~814	925	108	70	170	IH
806~807	925	108	69	170	IH
803~805	920	108	69	160	IH
798~802	920	107	69	160	IH
796~797	915	107	69	160	IH
792~795	915	107	68	160	IH
791	915	107	68	160	IM3
782~790	910	106	68	160	IM3
778~781	905	106	67	160	IM3
777	905	105	67	160	IM3
774~776	905	105	67	160	IM3
768~773	900	105	67	160	IM3
766~767	900	105	66	160	IM3
758~765	895	104	66	160	IM3
754~757	890	104	66	160	IM3
751~753	890	103	65	150	IM3
744~750	885	103	65	150	IM3
742~743	880	103	65	150	IM3
740~741	880	102	65	150	IM3
737~739	880	102	64	150	IM3
731~736	875	102	64	150	IM3
730	875	101	64	150	IM3

TEPS	TOEIC	TOEFL	TEPS-S	TOEIC-S	OPIc
606	765	86	54	130	IM2
602~605	760	86	54	130	IM2
600~601	755	86	54	130	IM2
598~599	755	85	54	130	IM2
597	750	85	54	130	IM2
594~596	750	85	53	130	IM2
593	745	85	53	130	IM2
590~592	745	84	53	130	IM2
586~589	740	84	53	130	IM2
585	740	83	53	120	IM2
581~584	735	83	52	120	IM2
580	730	83	52	120	IM2
579	730	83	52	120	IM2
577~578	730	82	52	120	IM2
574~576	725	82	52	120	IM2
573	725	82	51	120	IM2
571~572	720	82	51	120	IM2
569~570	720	81	51	120	IM2
566~568	715	81	51	120	IM1
564~565	710	81	51	120	IM1
563	710	80	51	120	IM1
562	710	80	50	120	IM1
558~561	705	80	50	120	IM1
556~557	700	80	50	120	IM1
555	700	79	50	120	IM1
553~554	695	79	50	120	IM1

[참고 1]

서 약 서

1. 연수생은 국내사전교육이 국외연수를 전제로 하는 연수과정임을 숙지하고 최선을 다하여 국내사전교육을 수료하며 이후 적극적인 국외연수를 계속하겠습니다.
2. 연수생은 출석부 조작, 대리서명 등 위법 부당한 행위를 하지 않겠습니다.
3. 연수생은 연수 후 취업한 경우 관련 정보를 협회에 제공할 것입니다.
4. 연수생이 위법한 방법으로 연수과정에 참여하거나 연수과정을 이수할 경우 연수비 반환 조치, 연수 취소 등 위법 부당 행위에 상응하는 제재를 받아도 이의를 제기하지 않겠습니다.
5. 연수생은 협회가 해외 현장연수 사업의 목적달성을 위하여 연수생의 개인 정보(고용보험 이력, 출입국 기록 등)를 국가 또는 지방자체 단체를 통하여 조회하는 것에 동의합니다.

본인은 2018년 동계방학 중 시행하는 자원개발특성화대학 해외현장연수 과정에 참여함에 있어 상기내용을 충분히 숙지하여 성실히 연수 받을 것임을 약속합니다.

2018년 월 일

서약자 (서명 또는 인)

생년월일	주소	핸드폰

해외자원개발협회장 귀하

[참고 2]

해외자원개발협회

연수생 의무이행약정서

이 "연수생 의무이행약정서"는 글로벌 인재양성과 자원개발 청년인력의 해외진출을 위해 협회와 해외자원개발 분야 우수 대학이 공동 개발·운영하는 해외 현장연수 프로그램에 참여하는 연수생과 협회가 체결하는 약정으로, 연수생은 아래와 같이 합의하고 신의·성실의 원칙에 따라 약정내용을 이행한다.

제1조(목적) 본 약정은 해외자원개발협회(이하 "협회"라 한다)와 연수생 (이하 "연수생"이라 한다)간 해외 현장연수에 필요한 사항을 정함을 목적으로 한다.

제2조(약정기간) 본 약정의 효력은 협회와 연수생이 날인 또는 서명한 날로부터 개시되고 국외 연수를 종료하고 국내에 입국한 후 연수생의 책무를 이행한 후에 종료된다.

제3조(연수생의 책무) ① 연수생은 해외 현장연수의 취지 및 목적, 사전교육 내용을 충분히 숙지하고 협회와 참여 외국대학이 부여하는 연수과정을 성실히 안전하게 수행하여야 한다.
② 연수생은 현지도착 신고, 보고서 제출 등 아래의 주요일정을 정해진 날짜에 반드시 수행토록 하며 불가피한 사정이 발생하여 일정에 차질이 생기는 경우 반드시 협회와 해당 외국대학에 통보하여야 한다.

주 요 일 정	수행시기 및 신고·제출 기관	수행방법
1. 현지도착 신고	연수생은 도착 후 3일 이내에 협회에 신고	이메일
2. 연수일지, 연수보고서 제출	연수생은 귀국 후 7일 이내에 협회에 연수일지를 제출하고, 연수보고서는 연수종료 2주 이내에 협회에 제출	이메일
3. 입국 신고 및 출입국사실증명원 제출	귀국 후 3일 이내에 협회에 신고 및 제출	이메일

③ 연수생은 연수에 참여하면서 취득한 유무형의 자료 및 문건 등을 임의로 활용하거나 타인에게 제공하는 행위, 외국대학에 손해를 끼치거나 해당국가의 법에 저촉되는 행위, 사회적으로 물의를 일으키는 행위를 일체 행하여서는 아니 된다.

제4조(연수중지) ① 연수생이 자의로 연수에 불참 또는 중지하거나 책무불이행을 포함한 연수생의 과실로 외국대학이 협회에 연수 중지를 요청하는 경우 연수생은 지급받은 연수비와 발생비용 전액을 협회에 배상하여야 한다.
② 연수 중 연수생의 건강상에 심각한 문제가 발생하거나 천재지변 등 불가항력의 사유에 의해 연수가 중지되는 경우 연수생은 연수기간 중 잔여기간에 해당하는 체재비를 협회에 반납하여야 한다.

③ 연수생의 귀책사유가 아닌 불가항력의 사유에 의해 연수가 중지될 경우 연수생은 잔여기간에 해당하는 체재비를 정산하고 차액을 반납한다.

<환수범위 구분 표>

사유	환수범위
자의적 연수 불참 또는 연수 중지[1)]	사전교육비, 왕복항공료, 보험료, 지급된 체재비 전액 등 발생비용 전액
연수생 과실에 의한 연수 중지	
부정한 방법으로 합격한 사실이 확인되는 경우	
연수중 발생한 건강이상에 따른 연수 중지	지급된 체재비 중 잔여기간에 해당하는 금액
불가항력 사유로 인한 연수 중지[2)]	

1) 현지부적응, 취업, 학업수행 등 본인의 귀책사유를 이유로 연수에 불참하거나 연수 중 체재기간을 완료하지 아니하고 귀국하는 경우

2) 천재지변, 현지 국가적 위기 상황, 전시 및 테러, 전염병 발생 등 연수를 지속하기 불가능한 경우

제5조(면책) ① 연수생은 본인의 책무 불이행 등의 사유로 발생하는 인적, 물적 손해 및 비용 등에 대하여 전적으로 책임을 지고 개인과 보험서비스 제공업체 간에 체결된 보험증권 및 약관에 따라 보상처리 절차를 진행하여야 한다.

② 연수생은 연수와 관련하여 발생한 모든 피해에 대해 협회와 외국대학에 별도의 책임을 묻거나 보상을 청구할 수 없으며 소송 등의 행위를 할 수 없다.

제6조(기타) ① 본 약정에 명기되지 아니한 사항에 대해서는 협회가 정하는 바에 따른다.

② 본 약정의 해석상 이의가 있을 때에는 협회의 해석이 우선한다.

본 약정서는 2부를 작성하여 협회와 연수생이 날인 또는 서명한 후 각각 1부씩 보관한다.

2018년 월 일

(사)해외자원개발협회

회 장 정 승 일 (인)

해외 현장연수 연수생

대학명 :

성 명 : (인) 또는 서명